



Конференция Организации Объединенных Наций по торговле и развитию

Distr.: General
6 October 2021
Russian
Original: English

Пятнадцатая сессия

Виртуальный Барбадос

3–7 октября 2021 года

Декларация министров развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, на пятнадцатой Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию

Мы, министры развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, собравшись виртуально в преддверии пятнадцатой сессии Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию (ЮНКТАД XV), проходившей 3–7 октября 2021 года,

ссылаясь на Повестку дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и Цели в области устойчивого развития, направленные, в частности, на искоренение крайней нищеты и голода к 2030 году; Аддис-Абебскую программу действий третьей Международной конференции по финансированию развития; Парижское соглашение, принятое Конференцией Сторон Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата,

ссылаясь на Венскую декларацию и Венскую программу действий для развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, на десятилетие 2014–2024 годов, принятые на второй Конференции Организации Объединенных Наций по развивающимся странам, не имеющим выхода к морю,

ссылаясь на Коммюнике министров развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, принятое в рамках ЮНКТАД XIV,

принимая к сведению Декларацию министров, принятую на девятнадцатом Ежегодном совещании министров развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, которое состоялось 23 сентября 2020 года в Нью-Йорке в рамках недели заседаний высокого уровня семьдесят пятой сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций,

принимая к сведению «дорожную карту» для ускоренного осуществления Венской программы действий (ВПД) в оставшиеся годы, в которой указаны приоритетные области действий с конкретными результатами для достижения целей и выполнения задач ВПД, принятую 23 сентября 2020 года на том же ежегодном совещании министров,

1. *признаем*, что пандемия COVID-19 оказала серьезное негативное воздействие на наши страны, угрожая свести на нет многолетние достижения в области развития. Развивающиеся страны, не имеющие выхода к морю (РСНВМ), и до кризиса были одними из самых обездоленных стран в мировой экономике, при этом пандемия еще больше усугубила их уязвимость. Закрывшие границы и перебои в работе торговых и транспортных сетей ведут к дальнейшей изоляции стран, не имеющих выхода к морю, которые зависят от соседних стран транзита в плане доступа к



мировым рынкам и многим товарам первой необходимости. Падение спроса на сырьевые товары вызвало сокращение бюджетных поступлений во многих странах, не имеющих выхода к морю, что еще больше ограничивает ресурсы, выделяемые на борьбу с пандемией и поддержку наиболее уязвимых групп населения. Увеличение бюджетных расходов и сокращение бюджетных поступлений означает рост долгового бремени для многих наших стран, что потенциально способно усугубить долгосрочные последствия кризиса с точки зрения развития;

2. *призываем* к глобальной солидарности в борьбе с пандемией и ее последствиями в наиболее уязвимых странах, включая обеспечение равного доступа к вакцинам и необходимому медицинскому оборудованию, а также поддержку в целях смягчения экономических последствий пандемии. Кроме того, международное сообщество должно предоставить РСНВМ особый режим в плане доступа и распространения вакцин против COVID-19, учитывая логистические, транспортные и связанные с транзитом проблемы, с которыми они сталкиваются в силу своих конкретных географических особенностей, а также бюджетных ограничений. В этих условиях Инициатива по приостановлению обслуживания долга Группы двадцати и глобальных финансовых учреждений должна быть продлена до конца пандемии и расширена для включения кредиторов из частного сектора. Кроме того, следует увеличить объем ОПР, предоставляемой наиболее уязвимым странам, включая РСНВМ;

3. *признаем*, что наши страны сталкивались с серьезными проблемами и до пандемии. Средние темпы прироста в развивающихся странах, не имеющих выхода к морю, замедлились с 2014 года, не достигнув уровня, необходимого для выполнения задач Венской программы действий и Целей в области устойчивого развития. Аналогичным образом доля развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, в глобальном товарном экспорте по сравнению с 2014 годом снизилась, а не удвоилась;

4. *признаем*, что наше географическое положение и зависимость от транзитных перевозок, а также необходимость пересечения нескольких границ продолжают создавать препятствия для нашего социально-экономического развития. Высокие торговые издержки остаются основополагающей общей проблемой развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, что ведет к снижению конкурентоспособности нашего экспорта на мировых рынках и повышению цен на импорт. В совокупности эти препятствия затрудняют индустриализацию и структурные преобразования, ставя многие наши страны в сырьевую зависимость. Выход из такой ситуации потребует инвестиций во внутреннюю транспортную инфраструктуру, упорядочения процедур пересечения границ, а также улучшения транспортной инфраструктуры, материально-технического обеспечения и процедур в рамках транзитной торговли;

5. *считаем*, что следует изучить инновационные подходы для комплексного рассмотрения вопросов транзита, транспорта и упрощения процедур торговли, учитывая их неразрывную связь с решением проблем, возникающих в связи с ростом транспортных расходов и расходов на материально-техническое обеспечение, которые препятствуют эффективному участию стран, не имеющих выхода к морю, в региональных цепочках создания стоимости с использованием своих относительных преимуществ;

6. *подтверждаем* нашу приверженность дальнейшей работе по изучению таких инновационных подходов для улучшения взаимосвязи между транспортными сетями и материально-техническим обеспечением торговли, включая упрощение процедур торговли, и призываем к возобновлению взаимодействия и сотрудничества между странами транзита, а также регионального сотрудничества в достижении ощутимых результатов в плане осуществления региональных соглашений по транзиту. В этих целях необходимо также усилить международные меры поддержки;

7. *призываем* партнеров по развитию существенно увеличить выделение средств в рамках инициативы «Помощь в торговле» развивающимся странам, не имеющим выхода к морю, с акцентом на секторы, обладающие значительным потенциалом для диверсификации экспорта, увеличения добавленной стоимости и

создания рабочих мест. Мы также призываем международное сообщество оказать поддержку нашим странам и соседним странам транзита в осуществлении Соглашения ВТО об упрощении процедур торговли;

8. *признаем*, что большинство наших стран по-прежнему сильно зависят от экспорта сырьевых товаров, что делает наше общество уязвимым для ценовых потрясений, несбалансированного роста и неизбежных низких доходов. Преодоление сырьевой зависимости и достижение устойчивого и инклюзивного роста требует усилий по диверсификации экспорта и проведению структурных преобразований;

9. *напоминаем*, что создание производственного потенциала является важнейшей стратегией ускорения структурных экономических преобразований, содействия инклюзивному экономическому росту и достижения устойчивого развития. Кроме того, создание производственного потенциала снижает уязвимость к внешним потрясениям экономического, политического или связанного со здоровьем населения характера. В политике и стратегиях развития на период после окончания COVID-19 центральное место должно отводиться укреплению производственного потенциала, с тем чтобы повысить устойчивость, добиться инклюзивного роста и запустить процесс структурных экономических преобразований. Это должно включать проведение согласованной торговой, промышленной и другой отраслевой политики, включая развитие предпринимательства, инновации и технологическую модернизацию;

10. *признаем* работу, проделанную ЮНКТАД в отношении концепции производственного потенциала, и настоятельно призываем ЮНКТАД продолжать свои усилия в этом направлении в интересах разработки политики и программ по укреплению производственного потенциала для конкретных стран. В рамках этой задачи необходимо добиться переориентации внутренней политики на использование сравнительных преимуществ РСНВМ, снятия основных связывающих ограничений для развития и разработки национальных, перспективных и всеобъемлющих многолетних и многосекторальных программ соответствующих мероприятий;

11. *приветствуем* новый инструмент политики — разработанный ЮНКТАД Индекс производственного потенциала — и просим ЮНКТАД при поддержке партнеров по развитию внедрить его и оценить пробелы в производственном потенциале в РСНВМ, а также определить политику и меры, которые помогут нашим странам укрепить такой потенциал. Мы призываем ЮНКТАД активизировать свою работу по оказанию поддержки РСНВМ в укреплении потенциала производства и предложения, в том числе путем создания специальной программы или центра по вопросам производственного потенциала;

12. *выражаем* признательность за инновационные подходы, разработанные ЮНКТАД для комплексного подхода к упрощению процедур транзитных перевозок и торговли, направленные на реализацию существующих соглашений о транзите, предусмотренных региональными торговыми соглашениями и в контексте транзитных коридоров Африканской континентальной зоны свободной торговли, и призываем Расширенную комплексную рамочную программу и партнеров по развитию продолжать оказывать поддержку этой инициативе, обеспечивая активное участие бенефициаров, не имеющих выхода к морю, с тем чтобы обеспечить ее успешное осуществление;

13. *признаем* потенциальную роль, которую играют торговля и прямые иностранные инвестиции в поддержке создания производственного потенциала, и отмечаем важность эффективного доступа на рынки для продукции, представляющей интерес для наших стран. В этой связи мы приветствуем исследования, проведенные ЮНКТАД для обеспечения того, чтобы транспортные расходы не становились необоснованным бременем для стран, не имеющих выхода к морю, в плане выполнения требований правил происхождения, которые являются ключом к улучшению доступа на рынок в рамках соглашений о преференциальной торговле. Мы призываем наших партнеров по торговле и развитию снизить барьеры для входа на рынки и устранить необоснованные нетарифные меры;

14. *признаем* важную работу, проводимую ЮНКТАД по трем основным направлениям — исследование и анализ, формирование межправительственного консенсуса и техническая помощь — для оказания поддержки странам, не имеющим выхода к морю, в том числе в таких областях, как функционирование транзитных коридоров, упрощение процедур торговли, материально-техническое обеспечение торговли, автоматизация таможенных процедур, упрощение деловой практики, содействие капиталовложениям, обзоры инвестиционной политики, анализ торговой политики, готовность к участию в электронной торговле, научно-техническая политика, стимулирование предпринимательства, поддержка диверсификации экспорта, управление долгом, макроэкономическая политика и политика поддержки структурных преобразований. Мы выражаем благодарность ЮНКТАД за ее работу в интересах поощрения устойчивого развития в наших странах, включая достижение целей Венской программы действий и Целей в области устойчивого развития, и за ее вклад в эту деятельность;

15. *вновь подтверждаем* наш призыв, прозвучавший в Декларации министров в ходе ЮНКТАД XIV, усилить Отдел Африки, наименее развитых стран и специальных программ, в частности Секцию не имеющих выхода к морю развивающихся стран, за счет увеличения кадровых и финансовых ресурсов;

16. *выражаем* наше искреннее признание Монголии за ее усилия, предпринятые в качестве координатора Группы развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, в Женеве;

17. *выражаем* нашу искреннюю признательность и благодарность народу и правительству Барбадоса за отличную организацию в поддержку успешного проведения ЮНКТАД XV в гибридном формате.
